

Jakelun mukaan | Enligt sändlista

Lausuntopyyntö Ruotsin muutetuista merialuesuunnitelmista Pohjanlahdelle ja Itämerelle | Begäran om utlåtande om Sveriges ändrade havsplaner för Bottniska viken och Östersjön

Johdanto | Inledning

Suomen ympäristökeskus on vastaanottanut 28.11.2023 Ruotsin ympäristöviranomaiselta (Naturvårdsverket) ilmoituksen Ruotsin muutetuista merialuesuunnitelmista Pohjanlahdelle, Itämerelle ja Pohjanmerelle. Ympäristöarvioinnissa sovelletaan YK:n Euroopan talouskomission yleissopimukseen valtioiden rajat ylittävien ympäristövaikutusten arvioinnista (Espoon sopimus) liitettyä strategista ympäristöarviointia koskevaa pöytäkirjaa. Suomen ympäristökeskus (Syke) toimii sopimuksen toimivaltaisena viranomaisena (Point of Contact) Suomessa.

Finlands miljöcentral har tagit emot en underrättelse från Sveriges miljömyndighet (Naturvårdsverket) om ändrade havsplaner för Bottniska viken, Östersjön och Västerhavet. I miljöbedömningen tillämpas konventionen om miljökonsekvensbeskrivningar i ett gränsöverskridande sammanhang (Esbokonventionen) med tillhörande protokoll om strategiska miljöbedömningar. I Finland är Finlands miljöcentral behörig myndighet (Point of Contact) för konventionen.

Tausta | Bakgrund

Ruotsin hallitus hyväksyi 10.2.2022 Ruotsin ensimmäisen merialuesuunnitelman. Ruotsin meri- ja vesiviranomainen on laatinut kuulemisehdotuksen hallituksen toimeksiannon puitteissa merialuesuunnitelmien uusista tai muuttuneista energian talteenottoalueista. Toimeksiannon tavoitteena on mahdollistaa 90 terawattitunnin lisätuotanto merellä nykyisiin merialuesuunnitelmiin (M2022/00276) sisältyvän suunnittelun lisäksi. Kokonaistavoite on tällöin 120 terawattituntia. Energian talteenottoon liittyvällä käyttötarkoituksella tarkoitetaan merituulivoimaa.

Den 10 februari 2022 fattade regeringen beslut om Sveriges första havsplaner. Havs- och vattenmyndigheten har tagit fram samrådsunderlaget inom ramen för ett regeringsuppdrag om nya eller ändrade områden för energiutvinning i havsplanerna. Uppdragets målsättning är att möjliggöra för ytterligare 90 terawattimmar elproduktion



till havs utöver den planering som finns i de nuvarande havsplanerna (M2022/00276). Den samlade målbilden uppgår då till 120 terawattimmar. Användning energiutvinning avser havsbaserad vindkraft.

Tavoitteet | Målsättningar

Tällä lausuntopyynnöllä Suomen ympäristökeskus pyytää lausuntoja ja mielipiteitä Ruotsin muutetuista merialuesuunnitelmista Pohjanlahdelle ja Itämerelle viranomaisilta, asukkailta ja yhteisöiltä.

Med denna begära om utlåtande ber Finland miljöcentral myndigheter, invånare och sammanslutningar om utlåtanden och åsikter om Sveriges ändrade havsplaner för Bottniska viken och Östersjön.

Kuulemisaineisto | Samrådshandlingarna

Kuulemisaineisto on nähtävillä ympäristöhallinnon verkkosivulla

Samrådshandlingarna finns på miljöförvaltningens webbtjänst

Aikataulu | Tidtabell

Lausunnot ja mielipiteet tulee jättää kirjallisesti viimeistään 29.1.2024.

Skriftliga utlåtanden och åsikter ska skickas senast 29.1.2024.

Vastausohjeet vastaanottajille | Svansanvisningar för mottagare

Lausunnot ja mielipiteet pyydetään jättämään lausuntopalvelu.fi-palvelussa julkaistuun lausuntopyyntöön. Lausunnon antaakseen vastaajan tulee rekisteröityä ja kirjautua lausuntopalvelu.fi-palveluun. Lausuntoa ei tarvitse lähettää erikseen sähköpostitse tai postitse. Huomioitahan, että kaikki lausunnot ovat julkisia ja ne julkaistaan lausuntopalvelu.fi-palvelussa.

Tarkemmat ohjeet palvelun käyttämiseksi löytyvät lausuntopalvelu.fi:n sivulta Ohjeet > Käyttöohjeet. Voit pyytää tukea palvelun käyttöön osoitteesta lausuntopalvelu.om@gov.fi.

Vaihtoehtoisesti lausunnot ja mielipiteet voi toimittaa Suomen ympäristökeskukseen sähköpostitse (kirjaamo@syke.fi) tai postitse (Suomen ympäristökeskus, Latokartanonkaari 11, 00790 Helsinki). Palautteessa pyydetään viittaamaan asianumeroon SYKE/2023/105.

Lausuntopyyntö on lähetetty vain sähköisenä. Lausuntoja voivat antaa muutkin kuin jakelussa mainitut tahot.



Synpunkter begärs genom tjänsten utlåtande.fi. För att lämna ett utlåtande ska man registrera sig och logga in i tjänsten utlåtande.fi. Du behöver inte skicka ditt utlåtande via e-post eller post. Vänligen observera att alla utlåtanden är offentliga och de publiceras i tjänsten utlåtande.fi.

Närmare anvisningar om hur tjänsten kan användas finns på utlåtande.fi > Anvisningar > Bruksanvisningar. Du kan be om hjälp för att använda tjänsten på adressen lausuntopalvelu.om@gov.fi.

Alternativt kan synpunkter skickas till Finlands miljöcentral per e-post (kirjaamo@syke.fi) eller per post (Finlands miljöcentral, Ladugårdsbågen 11, 00790 Helsingfors). Ange ärendenummer SYKE/2023/105.

Begäran om utlåtande har endast skickats elektroniskt. Även andra än de som nämns i sändlistan kan lämna ett utlåtande.

Lisätietoja | Mer information

Suomen ympäristökeskus | Finlands miljöcentral, ylitarkastaja | överinspektör Laura Aitala-Martesuo, puh. | tfn 0295 251 325, laura.aitala-martesuo@syke.fi

Viranomaispäällikkö | Myndighetschef Jorma Jantunen

Jakelu | Sändlista

Ahvenanmaan maakuntahallitus | Ålands landskapsregering
BirdLife Suomi | BirdLife Finland
Geologian tutkimuskeskus GTK | Geologiska forskningscentralen GTK
Ilmatieteen laitos | Meteorologiska institutet
Kalatalouden keskusliitto | Centraförbundet för Fiskerihushållning
Liikenne- ja viestintäministeriö | Kommunikationsministeriet
Liikenne- ja viestintävirasto Traficom | Transport- och kommunikationsverket
Traficom
Luonnonvarakeskus | Naturresursinstitutet
Maa- ja metsätalousministeriö | Jord- och skogsbruksministeriet
Meriläsuunnittelun koordinaatioryhmä | Samordningsgruppen för havsplanering
Metsähallitus | Forststyrelsen
Suomen Ammattikalastajaliitto | Finlands Yrkesfiskarförbund
Suomen luonnonsuojeluliitto | Finlands naturskyddsförbund
Suomen riistakeskus | Finlands viltcentral
Väylävirasto | Trafikledsverket
Åbo Akademi
Lapin ELY-keskus | NTM-centralen i Lapland
Pohjois-Pohjanmaan ELY-keskus | NTM-centralen i Norra Österbotten
Pohjanmaan ELY-keskus | NTM-centralen i Österbotten
Satakunnan ELY-keskus | NTM-centralen i Satakunta
Varsinais-Suomen ELY-keskus | NTM-centralen i Egentliga Finland
Uudenmaan ELY-keskus | NTM-centralen i Nyland
Kaakkois-Suomen ELY-keskus | NTM-centralen i Sydöstra Finland
Lapin liitto | Laplands förbund
Pohjois-Pohjanmaan liitto | Norra Österbottens förbund
Pohjanmaan liitto | Österbottens förbund
Satakuntaliitto | Satakunta förbund
Varsinais-Suomen liitto | Egentliga Finland förbund
Uudenmaan liitto | Nylands förbund
Kymenlaakson liitto | Kymmenedalens förbund

Tiedoksi | För kännedom

Ulkoministeriö | Utrikesministeriet
Ympäristöministeriö | Miljöministeriet